Dubai (Minor Routhid) 50

St#:6730

SE	RIAL	NO.	
6	2	8	9

920	OIFCT	FLARA	(FORECOURT-FINAL	2012
'n	UJECI	LLANA	(LOUPCOOK! INVITE:	

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan Arab Research Center

Emarat / 🗖	Eppco / Enoc إبوك	1	75	ادنوك	Adno
------------	-------------------	---	----	-------	------

SHOPPER C	ODE	DATA ENT	RY		DITING		CSA		SR. #
	Name		Number	Name	Num			Number	
182	Sa	60	9001	5060	2 900	d Cants	ead the	rame.	
Gender	Height	Built	Spectacles		/lustache es No Ind	ian Pakistani Fili	Ethnic Gro		
	$\square \square \boxtimes$	T M F	Yes No Y						
EMIRATE	Western Region	Abu Dhabi	Dubai	Sharjah	Al Ain	Umm Al Quwain	Ajman	Ras Al Khaimah	Fujairah
			X						
SIT	E ID	Month	Date	Amo	unt (Dhs)	# of vehicles	# of staff	Time In	Time out
67	30	06	16	50	∞	03	05	10:00	10:10
0	7:00- 10:01	- 13:01- 17	:01- 20:01-		Saturday S	anday Monday	Tuesday Wed	Inesday Thurs	day Friday
I	10:00 13:0		24:00	DAY OF VISIT	X				

APPROACH

1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Sc	ores	Critical Areas		 	المجالات الأساسية	اط	النق
	1.	Was signage visible from distance of 500 meters and well maintained? Can be included only in first run	YES NO N/A	نعم لا لا ينطيق	هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصر ها فقط في الجولة/المرّة الأولى	.1	
2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وهي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
2	3.	Were the lights working and in good condition at the forecourt area?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعبئة الوقود؟	.3	2
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
2	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	YES NO N/A		هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من الحفر ومصانة بشكل جيد؟	.5	2

2. **GREETINGS**

2. التحية/ الترحيب:

Sc	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	النق
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.6	5
5	7.	Did the staff approach the driver side of the vehicle?	YES NO	Image: section of the content of the	نعم لا	هل اقترب الموظف من المركبة من جهة السائق؟	.7	5

1

2 + **Scores** Critical Areas المجالات الأساسية النقاط Were you greeted in a friendly manner YES 🔀 هل تمّ الترحيب بك بطريقة ودّية (بأسلوب (pleasant feeling)? NO ¥ إذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان If no, please describe behavior: Was it 5 arrogant, without any expression, normal يتُصف بالغرور، خالٍ من التعابير، عادى، YES 🗌 9. Did they request customers to quit 4 هل طلب الموظفون من الزبائن التوقف عن \Box NO ¥ .9 smoking? 4 Z N/A YES 🛛 10. Did the staff thank you as you were 5 10. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر NO leaving? 5 N/A APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF 3. 3 مظهر وسلوك الموظفين: **Scores Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط 11. Was the filling staff presentable and well YES 🛛 5 11. هل كان مظهر موظف تعبئة الوقود لائقا groomed? 5 NO ¥ و مر تبا/أنيقا؟ YES 🔀 12. Was he able to communicate with 12. هل كان الموظف قادراً على التواصل مع 4 NO П ¥ customer? N/A 13. Was the attendant wearing visible YES 🗵 5 13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها nametag? 5 NO cantroad the name. YES 🔀 6 14. Was staff courteous / friendly? 14. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟ NO ¥ 4. SERVICE 4. الخدمة: **Scores Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط YES 🗍 15. Did he follow the instructions on the 15. هل اتبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة 2 NO Rahal (Fuel Card)? رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ N/A \boxtimes 16. Did he confirm and repeat amount and YES 🔀 16. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرّر 6 type of fuel? NO 17. Did he fuel as per customer's instructions YES 🔀 6 17. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون -NO ¥ 18. Did he offer to clean windscreen YES 🔀 18. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء نعم 5 voluntarily? (front & back) NO ¥ نفسه (الأمامي والخلفي) ؟ YES 🔀 نعم 19. Were you charged the correct amount? 5 | 19. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحا؟ NO ¥ YES 🔀 20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل 6 20. Were you given correct change? NO ¥

N/A

6

+

	3		+			
Scores	Critical Areas				المجالات الأساسية	النقاط
	Did he provide information about any	YES		نعم	هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	.21
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require	NO		y .	أي عرض قَائم/فعال) انت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	
	comment when marked 'Yes'	N/A	Ø	لا ينطبق		

5. REST ROOMS

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	ores	Critical Areas				ط المجالات الأساسية	النقا
		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap ?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟	
3	22b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue ?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت	3
	22c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22c. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الألية)	
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO		نعم لا لا ينطيق	23a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	23b	. Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO	X		23b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
3	23c	. Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'				23c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3
	23d	. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A			23c. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	1
	23e	. Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A			236. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	•
2	24a	Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A			24٤. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	2
	24b	o. Were walls clean?	YES NO N/A			24]. هل كانت الحيطان نظيفة؟	0
	240	c. Were ceiling clean?	YES NO N/A		نعم [لا [لاينطبو [. هل كان السقف نظيف؟	
	240	d. Were vents clean?	YES NO N/A		نعم [لا [لاينطبق [. 24 كانت المنافذ نظيفة؟	b

+ Scores Critical Areas المجالات الأساسية النقاط 24e. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ 24e. Were floors clean? YES X require comment when marked 'No' إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح NO YES X 24f. Were baseboards clean? NO 24f. هل كانت ازرار الحائط/ لوح القاعدة نظيفة؟ ¥ N/A لا بنطبة YES 🔀 24g. Were grout clean? NO 24g. هل كان البلاط نظيف؟ لا ينطبق □ N/A YES 🔀 25a. Were trash containers clean? NO 🗌 25a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟ لا ينطبق ∏ N/A 2 YES 🔀 25b. Were trash containers not overflowing? 25b. هل كانت حاويات القمامة غير فانضة؟ NO لاينطبق □ N/A YES 🔀 26. Was the restroom smelling clean & fresh 26. هل كانت رائحة الحمام نظيفة ومنعشة (بدون أي NO (without any offensive odor)? ر ائحة كريهة في الحمام)؟ لا ينطبق 🔲 N/A 27. هل كانت جميع التجهيزات في الحمام تعمل بشكل 27. Were all the facilities inside the restroom in YES 🔀 good working condition? 2 ¥ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح require comment when marked 'No' لا ينطبؤ ∏ N/A YES 🗌 28. هل كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف (ة)؟ 28. Was the Mosque premises clean? 2 إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح require comment when marked 'No' NO 2 لا ينطبق 🔀 N/A Comments: التعليق/ الملاحظات: FOR OFFICE USE ONLY لاستخدام المكتب فقط النقاط المسجلة الحد الأعلى للنقاط % Evaluation: **ACTUAL SCORE** MAXIMUM

التقييم: الاقتراب من/ التقدم نحو المحطة Approach 1 Greetings and Initial Checks الترحيب والتشييكات الأولية 2 Appearance and Behavior of Staff مظهر وسلوك الموظفين 3 Service 4 Cleanliness - Restroom and Mosque النظافة - الحمامات والمسجد 5 TOTAL

4

Receipt	, 1	ابصيا	
No. 3387257 Date:	16/06	التاريخ: ﴿ ﴿ الْمُ	
للوحة: Plate No. 64 (13	رقم اا Time:	الوقت:	יון שון שון ביי Emarat
Station: 67.30	Mileag الحد (Optional)	e:	كيلومثر: (اختياري)
المنتج Product		درهم AED	فلس Fils
☐ Super	ممتاز	712.0	/
Special	خصوصي	50	1-
☐ Diesel	ديزل	,	/ '
☐ Kerosene	كيروسين		
Lubricants	زيوت		
☐ Other	أخرى		
		, r	
	الإجمالي		
÷ ·	الإجلماني Total	50	
Total amount in words AED	************************	لغ بالحروف أ	إجماليَ اللَّمِ درهم:
Thank you for visiting Emarat. Please drive safely.		كم "امارات". قد حذ	شكراً لزيارت برجي القياد
Staff Name:			يرجى السياد اسم الموظة
Reg. No. 1665 Staff	Signature(~	التوقيع:
 Receipt is not valid without station Receipt is not valid without comple 	stamp on the ting full detalis	reverse side. s as indicated al	bove.

SE	RIAL	NO.
6	2	8 9

